大清光緒三十年

第六千八百廿九號

叻報

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號零D

甲辰九月廿七日

Printed and Published by Seo Ewe Lay （大英一千九百零四年十一月四號禮拜五） at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一
紙　諸君賜閱本報者無論
本埠外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報照加寄費可
也除日報照常刊送外復不
惜工本從英國採辦釘書裁
紙各機器以待與　各官紳
刊印書籍單件並有英國各
體活字及各式花邊等延有
西人排印工藝甚精所有中
西文字均能印刊並有石版
印字大小機器均用精工刊

印工緻絶倫並延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種書籍出售其書目另行
刊佈所有各項價甚相宜再
本館所登來札原擇其有關
世道人心者附登否亦須無
得於人而後始錄其有護聞
或文以及支離費解者概不
登錄嗣後　諸君來札尚祈
自諒更須寫眞府里而後敢
登但來稿登與不登均不能
將原稿收回也　本館謝白

敬頌良醫　○陳紫波先生當今之和緩也在叻有年醫名卓著經拼人啇煩久矣適余內拙患怔
忡病經有累月屢請中西名醫迄無成效病症劇以謂一髮千鈞無可施治幸先生省親南旋即請診治沉
痼頓除其治法抑何神乎幸喜勿藥聊述病情登諸報端以誌不朽云
光緒三十年九月二十五日　十八間前萬成順沈雲石謹佈　十

諭旨恭錄

八月十七日奉　旨詹生仙祐著以侍衛用定延著以武職用毓平著以七品筆帖式用分發奉天道李席
珍江蘇道蘇劉國柱沈琬慶黃篤恭山東道方燕年劉崇惠山西道陳璋湖北道繆齡貴州道許瀛安徽知
府李誠湖南知府徐棨江蘇知府紹舒江西知府吳曾翰奉天同知劉晉藻福建同知溫冠春貴州同知錫
珍直隸同知嚴廷璋雲南同知洪念江安徽直隸州知州劉繩武湖南直隸州知州方基四川通判張秉鈞
貴州通判李綏兩淮鹽運司運判袁凱傳直隸知縣恒晉江蘇知縣黃國華安徽知縣陸鋭星山東知縣秦
鼎河南知縣許崇善胡藩四川知縣文秀江蘇知縣永錫魏瑄杜利橋李世廸屈振翰山東知縣周仁壽馮
光勳河南知縣陳昆基陳翰芬陝西知縣許國琮李宗裕江西知縣王榕桂湖北知縣柴爾度湖南知縣呂
學楷熊從龍迺守本四川知縣李方懿朱家霖黃振坤白圻李道河兩淮鹽大使許奇備山西鹽大使鹿熄
世福建鹽大使徐丙森俱照例發往刑部主事著杜蒂補授內閣中書著輯厚補授擬補內閣中書德祿蕭
立圭俱准其補授保舉陝西補用知縣袁鴻逵著照例用解餉官四川試用知縣吳鴻壽著俟補缺後以應
升之缺陞用欽此

旅順仗務特電

○本坡實得力太晤士西報接到念六日英京發來特電云日本東京政府傳來消息云由本月十八日起至念一日止日軍猛攻旅順愈攻愈烈俄軍屯守之炮台多爲所毀日軍又復鬪一地道直達俄軍所守亞耶山炮台護牆之外隨以地雷轟之以致護牆有爲所毀又有俄軍所守炮台兩座均被日軍乘夜用藥炸發毀其護牆是以俄軍不得不於夜間往攻日軍以期阻止日軍鬪地道埋地雷來炸護牆之害因此每夕均有戰爭云　同日英京特電云勞打電局駐日京採訪人致電回英云日軍近在旅順捕獲俄犯一名據該犯供稱旅順糧食大缺俄軍死傷日多因之其數日減料其失陷之日當在旦暮之間云

英事特電

○本坡實得力太晤士西報接到念六日英京發來特電云歐洲傳來消息云英國水師提督華架所統現泊亞羅沙海灣諸戰船正當俄國諸戰艦離郤威我出口之時該提督亦率諸船展輪出口聞欲尾隨俄艦藉以偵察有何舉動云　同日英京特電云英相眷花政府微有不適云

中英交涉特電

○本坡實得力太晤士西報接到念六日英京發來特電云英京士丹達報駐天津採訪人致電回英云中國新派西藏幫辦大臣唐紹儀前曾致電印度國家詢以若蒙承認彼作議約大臣便當假道架刺吉打馳往西藏現在印度國家經已覆電卻之傳聞前當唐大臣陛辭赴藏之時中國皇太后面諭此行須將全約澈底更易作爲中英兩國所訂條欵幷非英藏共訂之約章云

英俄交涉電音

○本坡實得力太晤士西報接到念六日英京發來電音云英京政府傳示於衆云前所約言扣留俄國戰船暫泊威我候訊一節不過係指守候俄員查辦之際而言幷非候至公衆查明然後釋放當時所約如此英廷亦以爲是幷無他說云云現在英俄兩國業經商妥願將北海漁船所遭意外之事歸與公衆查明所派查辦人員諒必約委一員水師提督英俄兩國則各派人員一名會同局外諸國所派海軍將佐前來秉公會訊至於會訊之處英廷欲在法京俄廷則欲在荷京其餘緊要條欵英俄兩國均欲再行叅酌待至各員會訊之時波羅的海俄國艦隊早已離境數千英里矣所留俄國將弁乃係水師提督坐駕戰船中之管駕官及某艦之管駕官各一員幷海軍將弁兩員云　同日英京來電云英相眷花刻已會集衆廷臣議事至半點鐘之久云

雄心未已

○日京來函云得接俄京電言俄京人士一接沙河俄軍敗北之耗無不大爲驚駭傳聞俄廷經已齊集諸大臣會議事宜欲動傾國之兵再與日軍決一勝負云　按俄廷此舉足徵猶有雄心

以故雄心勃發急欲圖強倘能實力振興未嘗不可然欲圖強之道固在勸修武事尤在固結民心苟能薄歛愛民國本乃固否則越南緬甸諸屬前車敬告賢王宜知所本

俄船無用　○英京得接俄國卑爹沙來電云統帶黑海俄國艦隊水師提督具奏俄廷據稱所轄戰船實不能見前往東方以供戰事之用云云據俄國某宿將科謂波羅的海艦隊此次開赴東方須歷三月行程方能抵境其間最爲担擱者係因當渡蘇彝士河時河身淺狹祇能逐艘錢渡不能方舟並行且該艦隊斷斷不能在海上添煤迫不得已改赴局外各國之口岸始能加煤至于現在外間風傳德國某船廠曾以潛水水雷船駛交該艦隊一節實屬子虛之語云

焚舟救人　○探聞英國駐紮東方水師提督乘坐鐵甲戰艦並率快船由港南來經于日昨到叻當該快船至越南海面時見有穆拉油人水手八名越南搭客七名中一婦人同處漏舟浮沉水面因即將人拯救挽使登輪向恐漏舟飄泊有碍來船隨用炸藥轟之使沉然後南渡云

金能固本　○本朝定鼎後每歲儲解奉省之國本金約二百萬兩合計二百五十餘年所積當有五萬萬餘兩道咸以後歷任將軍曾將是項銀兩互相抵盜暗中消耗者約十之三四當時　朝廷亦微有所聞曾命翁太傅前往盤查翁以所盜者已蔓延數十任徹底根究當傷數十大員之家產性命恐犯衆怒乃含糊復命以了其事庚子之亂其金爲將軍曾昌運往熱河絲毫未落於俄人之手外間謂俄軍占奉天時將此項銀兩悉數搜去實係傳聞之誤方今該處修建宮殿練兵等各項所用者即此國本金也以上皆係新由東省來京之某官所述某官居東省已垂二十餘年彼時曾在將軍幕中故知之頗詳云

西省官場　○李仲仙中丞自奉調署西撫之　上諭曾有電致柯中丞請將幕府人員留省委用以資熟手各節已登前報現聞自岑督與柯撫互相糾劾意氣不和各屬員均恐及禍紛紛規避或入京或回原省柯撫奏調各員爲之一空現李仲帥履新在即以無人辦事須另行奏調人員以資贊助云夫任人貴專任人不專則視官如傳舍安能深謀遠慮爲地方計長久近日督撫用人往往各存意見援引私人新舊交替之際則官場面爲之一變與歐美之政黨內閣無異嗚呼此亦近代之一秕政也　梧州桂林兩工藝廠由前任梧州府程太守道元條陳設立其所以條陳之故係因署事期滿欲謀接署故當日詳文聲明不另派委員由卑府兼理以爲有經手未完事件大憲必准留者不料桂撫誤會其意即委程爲省垣工藝廠提調以專責成而梧則另委別員署理程大失所望自開辦以來兩廠工藝異常腐敗除織席織布香山籃織籐椅絕無法而開銷已多至萬餘金此次雲帥赴桂視師詢及兩廠情形將程大加申飭云

龍州近事　○農保廷者窮明一帶之匪目也聚黨數百專擾邊防近被官兵擊散黨衆保廷挾眷逃在河內某村居住官兵偵知立懸紅三百元密捕其姪農志邦亦懸紅一百五十元有武生蒙展邦閉文光等出而應募探悉匪蹤偕同南關吳譯員前赴法弁營次派兵圍捉當將二農并其妻女保廷之父合家擒獲法弁解至法華交界之所突被二農逃去妻女并保廷之父不能逃擒解至州京堂嚴電查詢按照中西例罪不及孥中國則嚴而不守外國多尙遵從何法人則別是一樣辦法還須問諸法律可也閉文光蒙展邦所獲犯既逸花紅難望但既捉得兩婦并匪父不無微勞京堂賞給銀廿元匪婦初訊不認閉蒙上堂指證始帖然就監禁　距龍州四日程有曰下雷向設土知州一員近以不法由歸順州稟撤改派漢官彈壓現委高要人陳沛霖代理是缺此地所轄廿四村素爲匪窩居民多遁山岩以避前經陸榮廷勦平後民漸歸耕陳到任親到各鄉點查戶口編造流水册不許容留外來匪黨子弟不肖飭先報官一切土官從前供派油鹽蔬米等咸令捐免惟留猪肉一項令每日按送但土官世守之印堅不肯交自行刊發木質關防蓋用

潮商被刼　○昨接惠州訪事友來信云河源縣黃沙地方八月二十四日有潮商皆船經過被匪刼掠一空贓値鉅萬商客受傷數人云按潮人是年經商惠州者三月在歸善縣墟心嶺被刼一次贓値數萬在曾村被刼一次贓値七八萬六月復在曾村被刼一次贓値鉅萬七月在平山被刼一次商客死亡數人今又於河源黃沙地方被刼數月之間連遭慘刼五次統計所失十餘萬金若不上緊破獲恐潮商從此裹足矣

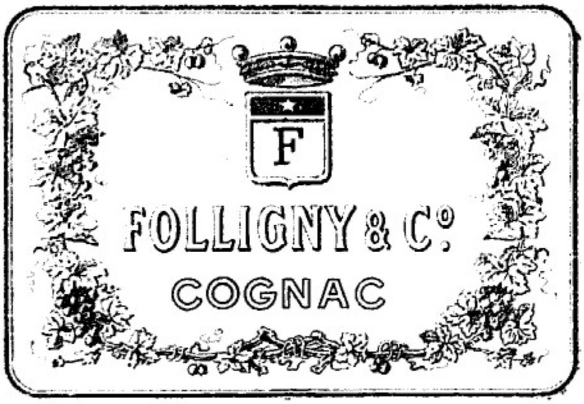
慨溫太史　○潮州中學堂總教習溫慕柳太史逝世已紀前報茲有友人述黃公度京卿挽以聯云　少年同學卅載故交寥落數晨星傷哉梁木纔頹又弱一个　舊學商量新知培養評論公月旦算到松江名德猶勝二何　又同文學堂分教習溫丹銘上舍聯云　名師起天水碩學鄉宗成閩海濱樂育幾人同那堪北斗空瞻銀漢蒼茫成永訣　五載景韓樓兩年同文校算門下受恩惟我最太息西州重過金山咫尺有餘哀東文教習日本熊澤純君聯云　碩德歸道山名世無愧眞漢學　國殤憶遼海秋風同哭太和魂　分教習邱少白上舍聯云　殿本朝經師後勁開嶺東新學先辟道其貫中西聽瀾閣月旦評衡惇史備重編屈指儒林留緇傳　憶余山□載從公奮同文分門助教追隨疑罪學望天末風雲慘淡哲人萎化感懷身世不勝悲

[illegible]新學漢路工閣事詳紀　○香各國鐵路工程地價[illegible]

頂上法國舊萬安池酒發售

啟者本公司不惜重貲專辦法國出產萬安池酒來坡發售此
庄之標名嘆莫實德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店
多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸翁貴者請移玉至
本行內購採不悞

保家頂上法國舊萬池酒



莫實德公司

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

仁興號　錦昌號　啟昌號　怡昌號　德茂號　[illegible]

錦華號　芳安號　恒德號　錦興公司

大英一千九百零四年八月廿六號

莫實德公司謹啟

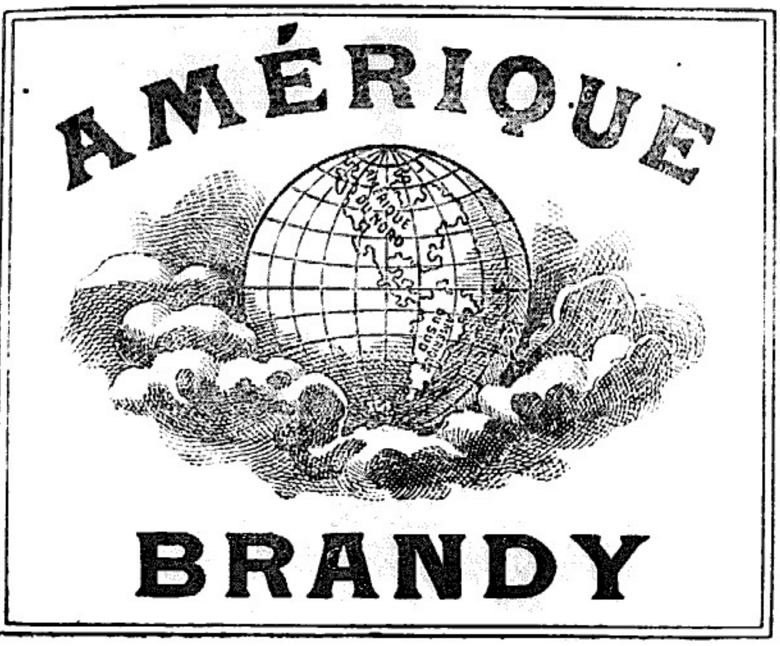
嚴防倣效

啟者茲本醫高羅逸公司開設在新嘉坡經佈某門牌第七號特字佈開　諸士商知悉茲因此發告白之上所刊標頭乃係醫高羅逸公司私家專用之物事緣一千九百零四年屋多末月六號在新嘉坡按察司案前第八十六號之案稟原告乃醫高羅逸公司被告乃音醫牙波開設在新嘉坡廠六甲街其原告醫高羅逸公司向按察司案前控告被告音醫牙波請爲禁止該被告自己及使役之人幷代理人等其所用盒頭之顏色及款式幷所繪形圖不得再如原告所用之盒頭又不得黏貼在各盒頭及各式花露水樽之上冗如原告販運入口以及沽賣出外所用之文字句讀及影響其中所最者或影響一鷄抑影響數鷄以便行用此等假做之顏色意圖指稱此等花露水即係原告辦來及沽出之貨物此案經由按察司判斷以原告醫高羅逸公司得直而按察司又令被告音醫牙波當堂失誓將所有收存之各盒頭標頭中有冗如原告之物及原告之標頭一概呈出交還原告醫高羅逸公司茲特再爲佈告　諸士商知悉如有經已用過及將欲行用之標頭胆敢假做顏色意欲指稱此貨即係醫高羅逸公司之貨者即醫高羅逸公司定必照律控諸公堂決不姑寬特此佈告

西一千九百零四年十月十一號

醫高羅逸公司謹啟　卡

地球標萬蘭池酒發售



啟者本號常有正亞美呢嘉乃地球標萬蘭池酒發售此酒由西國原庄運來酒性香洌酒味醇濃與別家嘜頭大是不同經蒙中西　仕商交口稱道竊恐遐邇未及遍知特此廣告如諸　君若欲飲此酒者請移　玉到敝號購取貨眞價實當知余言之不謬也此佈　英一千九百零四年八月十七號

新嘉坡大坡甕菜頭路恒興隆謹啟　參

謝怡和

足赤金葉首飾

本號由吉隆謝愼和分支舖在星架坡大馬路玻璃街左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨眞價實童叟無欺　諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價聲明列左

十足金
每圓重一分九釐算
每望吉七十五圓八角
每錢五圓二角六占
每馬音四圓七角四占

九成金
每望吉六十八圓二角一占
每錢四圓七角四占
每馬音四圓二角六占

八成金
每望吉六十圓零六角三占
每錢四圓二角一占
每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝愼和金店
一在垻城小市街謝悅和金店
以便　貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日

漆木街謝怡和號謹啟　參

職營携其豔妻年才二十左右聞係續弦游縣南之棲霞寺妻麗粧乘輿已徙行尾之蓋欲便游觀也至則設席焉夫婦偶坐履舄交錯婦故小脚每高蹺作欲裹狀若欲示人以爲美觀者席間嬉笑聲達寺外生員陳某者豪放少年也凭寺左民樓窺以鏡爲所覺乃遣數丁徑闖民樓痛毆之怒未已猶訴其師沈訓導 靑田訓導沈係祁之師 欲褫其衿查陳係府學生頗不便罰以酒餐乃止

賊匪調查 ○近來搶劫擄勒之案層見疊出書不勝書茲聞順德縣地方龍鳳避義標義二堂匪黨迸爲一氣聲勢甚盛近復有某武生爲之籌畫專保各鄉無業閒人月給工銀七圓着其每日調查附近富戶共有財產若干現操何業室中門戶如何村中路口如何更館設在何處有無軍械防禦逐一開列密報該匪以便酌量進止如劫擄得贓復酌給該偵探匪頭若干故鄉中閒人莫不樂爲之用云

妙法殺蚊 、橫城報云旱魃爲虐恢恢如焚我心憚暑憂心如薰況復蠶貧墨逋環相促迫之不已營營白鳥發復災近剎唐淮南子曰民亡替膚而性不能半蓋人有同慼也安所得荷花鬚燒而辟之更以艾烟麻葉薰而逼之乎然治之於既生之後不若除之於未生之前西報曾蚊之生也必先有蚊卵伏於附近樹林之死水中化而成蚊自遠呼喝以來咬乎人故地狹人稠之處但有不流之水大而池塘小而行潦恐以生煤油一滴入之煤油入水自能鋪作薄層罩於水面其中所孕之蚊卵永不發生美國有一城焉素以黍民爲患去夏既得此法不過糜美金一百圓約合華銀百四十兩而蚊類盡絕以較合城人盡製蚊廚之價相去若何此又於衛生之外得理財之一道矣橫城正地狹人稠者倘有人焉起而試之遺福蒼生豈淺鮮哉質諸鬬蚊討虱者以爲何如

政府對付藏事之政策 ○藏約宣布後各國公使均有違言慶邸不得已乃謂英使曰我國與各國立約均有利益均沾之語今藏約第九條實啟各國責言宜爲我國稍留地步薩使辭以使臣權限不能及此如貴國有何主見可爲代達云云 聞西藏與英人所立之約因達賴喇嘛逃避時遺下中國頒賜之大寶法王金印由呼圖克圖 藏官名 等私在約章鈐用而駐藏大臣有泰曾否在場阻止政府未得確據故特派唐紹儀馳往查辦

威海近聞 ○英租威海一事各報均謂外務部與英使商議退租者實係謠傳因外務部須俟旅順事定後再及威海也 日本大坂日日新聞有我國將派專使前往各國請其公斷東三省一節茲查得北京官場中實有此種議論然政府則決定仍專就日本商議不使外人千預我兩國之事且深信日人必踐前言也

船長受賞 ○太古洋行輪船漳州號素往來於香港上海等埠客年西曆十一月二十日航行汕頭厦門之間途次遇一遭難輪船危將沈沒該船急往救之始知難船名亞非洛堅號爲德國某大公司船滿載煤油自香港而往天津者舟次汕厦海面被火燒毀淨盡呼救無門而今得漳州船之救濟亦云幸矣當該船往救之時計費七時之久兼之風浪甚大而該船人員竭力救之惟二伙及水手數名已被火焚死餘悉無恙此事傳至德國該公司則贈物以謝之近日德皇又以金表一個上鐫德皇御名郵贈該船長丕耶士氏聞者榮之

會議特紀 ○九月廿一日各色人等到平章會館議納租會事宜各芳名略列于左 林克全・ 楊文追 陳瑞吉 黃學文 伍時信 羅江 馮毓芝 王祿 關駒 黃熾林 陸炳貫 林英文 柯孟淇 鄭大平 楊碧達 顏五美 羅奇明 林成輝 黃金慶 葉祖意 葉寶塔 伍學焯 綴 祿 閣 挨荷萬里爾 馮咸抹亞立 其餘人等衆多未能盡錄 鄭君大平起言本日會議予倡舉綴路醫生爲首座 林君成輝贊成之路醫生隨起言是日會議要事二件 一設立納租會以保護各色納租人等之各遭不平事宜二本埠內需用潔水事宜經王家答復以埠內用水多無留意關閉水管任水自流衛致需用不足若廣拓水源由直落咨咸起其款須由民等籌畫一百萬元限三十年清還每年利息四八仙幷每銀二八仙該款擬由屋租增抽或由水梘加增抵還云云 林君成輝起言此係用水事宜須設特別水梘凡各舖戶用水管每一枝加抽銀六角至八角約每年得六萬元之譜抵還借款清楚然後將此特別水梘開除此議爲鄰君大平贊成之 柯孟淇起言納租會之設係爲保護納租人等遇工部局擬立等等苛例起見我等局員本係由納租人等公舉者蓋慮所見不一故而有此會之設然則我等於遇事時宜早到會參議或從或違應如何詳斟期臻妥善也此說復由林君成輝贊成之茲將是日由路醫生倡議及柯君孟淇贊成所舉各協理人芳名列左 梁樂鄉 林清德 吳文景 鄭大平 邱有用 葉瑣庭 伍社旺 謝自友 林耀煌 羅榮光 楊蓬才 許如琢 陳江福 林克全 林成輝 許武安 楊維岳 顏五美 伍時信 謝德順 邱天保 梅長命 王漢宗 邱漢陽 謝春生 黃學文 黃子經 梁 輝 李文輝 楊碧達 胡子春 吳有恭 周忠乾 陳錦隆 連瑞利 此外西人及巫來油人寺霧人等亦共三十三人 錄檳報

梟案三紀 ○昨日梟署提訊吉寧人鴉厘毛暇勿主控結夥團毆慘被斧傷案鴉供日前在丹戎巴葛被全籍入馬厘三美 拿李芝三業等四人當途鬨毆致伊被斧斫傷頭頸等部負創甚重幸値船澳巡差將馬等拿獲送究蒙府申詳辦理等詞梟憲厥得其情證供確鑿陪審各員亦云抵罪是以分別首從以定刑審首二名判入獄八年三四名恩准免究

私烟何多 ○粵人黎福清十九日偕乘八千五百二十八號東洋車途次實龍崗路以茶箱私藏私煙十礅每礅十兩值款三百元被

烟公司巡丁二十六號偕仝七十七號巡差搜獲送府訊究今日提審判罰鍰五百元無銀完罰改禁六閱月之獄

壓力可畏 ○零人陳用生在石叻門某機器廠執鐵匠工役廿五日晨早九點鐘陳梯升樑工時方汽發輪轉不圖為引輪革帶牽掣翻觸機關壓力過重體膚礫裂血跡模糊當堂殞命地亦慘矣噫汽機具絕大敏活之力屈鋼折鐵不啻破竹觸節況人之謨觸其機乎彼執是役者較他工似為危險其小心靜慎當何如哉

鼠竊獲案 ○吉寧人林特三美居住廈門街門牌四十二號昨夜一點餘鐘被穆拉油人當未盜絲褸二條黃布衣二襲共值銀六元五角噗十三號暗牌差拘獲逮案今日過堂展期明天乃鞫

久假不歸 ○吉寧人嘉省月之初二日有葡籍婦佛地蚊氏來家過從婦固平日所素識者向嘉商借金頸圈一具金鐲碇石鈕扣一副共值七百元初不之疑慨然諾與之不料久假不歸且匿跡銷聲欲一望彼婦之顏色而不可得嘉大悔從前輕與之失固不能不芥蒂於懷報聞捕房在府請票交英三畫千拿獲婦逮案今日提堂展期十月初四日乃訊准署保一千元在外候審

拆股聲明 ○啟者新嘉坡小坡吊橋內門牌一百二十五號一百二十六號一百二十九號茂盛號千葉什貨生理係于庚子年開創陳德戌得八份林恭記得二份今因林恭記志圖別業願將名下股份一概退出請到公親陳裕成湯讃漢兩位爲臨將店底家器一概全盤核算清楚林恭記應得母利銀項即日當公親臺前交收清楚並無帶欠分毫所有店底家器一概全盤歸與陳德戌承受任從貿易經營今即將林恭記部內名字註銷日後茂盛號生理盈虧與林恭記無干而林恭記所有與諸寶號來往揭借等情惟向經手是問與茂盛號陳德戌無涉特此聲明免滋後論

光緒三十年九月廿六日 承股人陳德戌謹啟 川

還店聲明 ○啟者新嘉坡小坡舊監前林德閏所設順豐號大酒店現遷住美芝律門牌一百六十號及一百六十一號開張凡諸商翁交易抔有友人到訪幷函札欲交蔽號者敢勞玉臨爲幸此佈

光緒三十年九月二十六日 順豐號林德閏謹啟 毌

敬頌良醫 ○啟者黃先生英華實儒家之雅士素精岐黃誠海外之扁鵲今時之和緩也現懸壺于賭間口粵海清廟後福裕堂內臨症措方無不藥到春回登諸壽域僕室中誰小兒深患河魚屢治罔效嗣請先生一診不數劑即已霍然僕佩其深恩無以爲報所由不敢隱匿願公諸世俾有病者知所延治共慶着手成春也故特肅此廣爲告 聞

光緒三十年九月廿五日 柔佛阮長青謹啟 卡

良醫到叻 ○李德風先生潮人也亦吾友也精岐黃術品學亦優前在潮汕人指不勝屈至於奇難等症著手回春人咸嘖嘖稱道此次遊歷南洋欲顯其名於西域現寄寓於十八間墘萬成順內懸壺濟世坡中人恐未能週知因誌數語刊諸報中爲有病者知所問津焉

光緒三十年九月二十五日 漆木街萬順除內沈清守林照庭同佈 卞

穆拉油名班演劇 ○啟者本班名葉朝棟之穆拉油戲現已到叻定於本月廿七晚即本拜五夜在怒美芝律第四百四十九號門牌園中開演沙都摩烈故事 諸君欲知客位單價請觀本班分派之單張便悉此佈

本班主人亞武馬加謙謹啟

大英一千九百零四年九月十四號

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充工役者其票當于西一千九百零四年恕民末月七號即華十月初一日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

在本坡新設巡理府完當葺修溝渠之役

如欲知其詳細及觀圖式者每日辦公之時可向營造司署大才副查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣幷向營造司署大才副取討印便之票簡照式塡寫方能合用至于棄取之權任由國家核奪各宜踴躍慎毋觀望切切特示

大英一千九百零四年十一月二號 示

新嘉坡工部局告白 ○啟者本局定于西十一月一號起每日由上午十點鐘起將各家自來水管停閉至下午四點鐘止又由下午六點半鐘起停閉至翌晨六點鐘止一俟仍舊開喉再行佈告仰各週知此佈

大英一千九百零四年十月三十一號 工部局司理人楊甚丕冶承命謹啟 冫

敬頌名醫 ○茲有海南儒醫朱義山先生者向在油頭廣生醫局爲正醫師十餘年矣瘳者甚衆近因遊覽山川順道抵叻寓於十三行後街南盛千葉店內但先生者深得岐黃真旨且懷盧扁精傳所有臨診措方無不藥到春回登諸壽域仝人嘉賞知其由之方不敢隱匿願公諸世俾有病者知所延治庶幾共見着手成春也是以肅此廣爲佈 聞

光緒三十年九月廿三日 [illegible]

慕娘有限公司告白

啓者特字通告本坡商賈中人知悉本公司代人購辦以下所列之物

漢甫單及巴呂廊之甌知　摩敦礎頭食物　吉羅絲及勿力威

呂礎頭食物　恰自漆油　有剩沙壓線　英國鐵　鋸標瑪兒

音國鐵　鐵箱　刀仔　刀　燈　以及各項物件　諸君有欲託本公司採辦以上各貨者本公司所抽用費甚微而且貯貨不取利息以便　諸君時常惠顧本公司最喜　諸君試託本公司代爲辦貨其貨之價比之　諸君自向歐洲採辦更爲賑宜請各玉臨便知不謬此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

上海香港置業按揭積聚有限公司情形

（上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀由積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬七千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八百千八五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司為首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西闢公司為之代理並舉名望華商四位共為董事即陳君若錦佘君連城邱君雁賓林君天爵是也聞吧智仲土庫及該土庫之總實地盡呀緞沙爪緞西闢富目勝陷土庫之總密衛陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權為該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦為該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤歷合利與眾同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年為期而滿單或以十年為限或以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之滿單期滿之時值價一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之滿單期滿之時值價一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之滿單期滿之時值價二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多鎮儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦資裔梓及佘君連城邱君雁賓林君天爵陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人眾太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即贏餘公欵霜孀存項或欲給子女之費及食力之輩年中贍餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意粒積者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已經十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間值價三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇間上海產業鄭君詩屏遊滬時曾經目覩乃在通衢大道闤闠駢闐之區幾日價值何卄倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理概當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述　諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人啟巴爵詢問便知并可到閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零四年正月六號　新嘉坡代理人巴智仲西闢土庫謹啟

冒騙宜知

啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向求精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊朱訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作為假冒招牌希圖矇騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用篆廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作僞之人以及代為存貯該貨之人均皆控告歸案以俟嚴懲特此佈告

光緒三十年六月十六日　朱廣蘭啟

司各脫滋補鰴魚肝油

此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換積毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱勞傷房事色傷破金吐血癬癩頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食　英京司各脫乳白鰴魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰴魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰴魚一尾有此標誌乃為真貨　諸君購買請認明標誌庶不致誤特此佈聞

星嘉坡吳梁公司代理　發售

禮里夏吃力有限公司告白

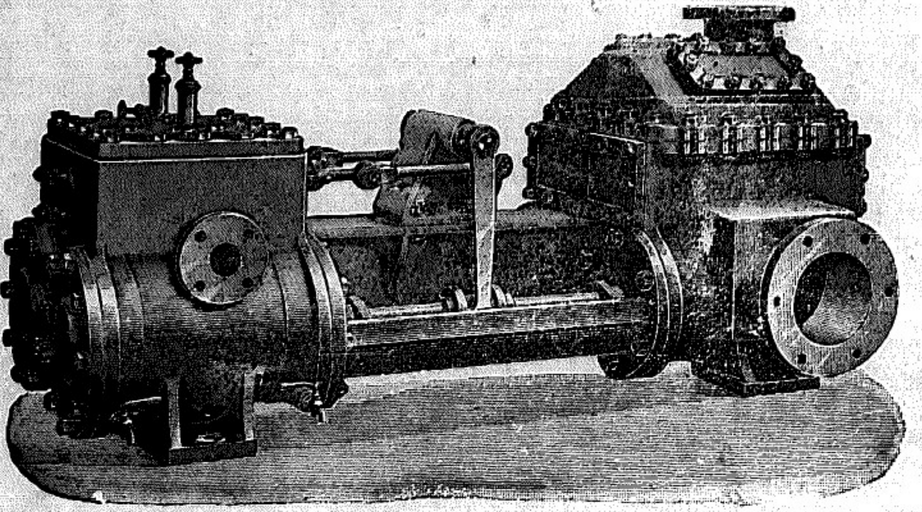
RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

ENGINEERS AND SHIPBUILDERS,

SINGAPORE.

項機器車及船中機器皆能製造

井能包工造成在本坡及白蠟意

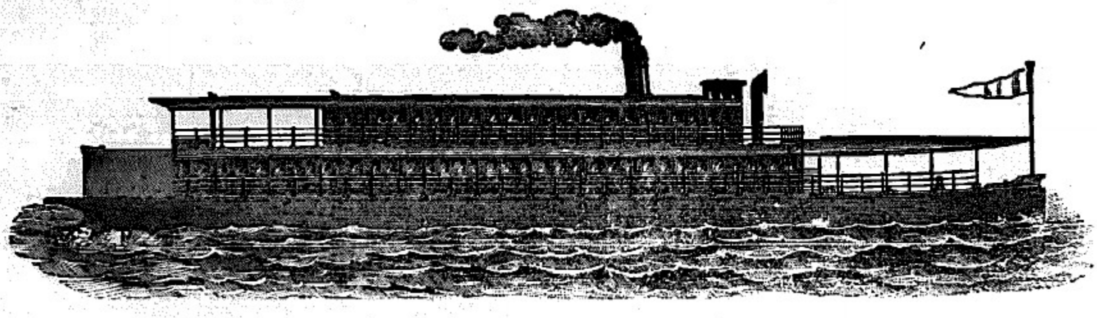


盛皆有分廠代造若欲傳電至本坡及白蠟意堡祇用夏吃力名字便能轉達本公司常有此圖之車及柚水機器每點鐘能柚二汽

牙關井有各式鐵鼎各式車輛各

式柚水機車皆備

西一千九百零四年十月十九號



工字鐵柱曾鐵

及T字鐵條鐵

杉鐵條及各項

鐵器在東方所

活各項機器所

有器具以本公

司爲最多若欲

知其價值井有

何物件出沽請

即函知便能寄

覆本公司能製

鐵質及木質之

船輪船井載客

及載貨之船及

小輪船貨艇井

輕便船即如此

圖之式此佈

西歷一千九百

零四年十月十

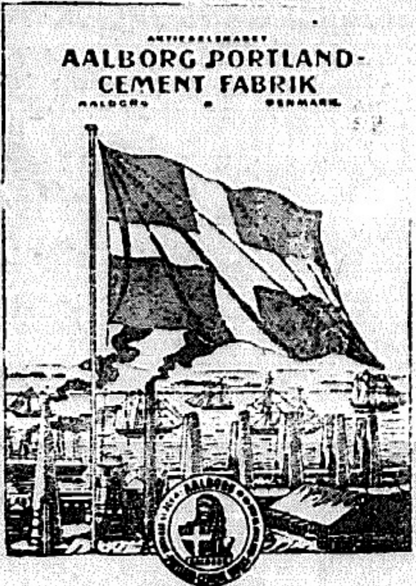
九號

禮里夏吃力有

限公司謹啟

亞木票祖家灰發客

啟者本公司所銷亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡會邀師爺及麥勝閣攷驗於西一千九百零二年實孫末月廿二號所獲本公司之信據云接貴公司實孫末月五號來函本師已將存在打里几納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為攷驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細乃驗知



灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又將灰再為研末確知此灰堅固之原質甚為勻稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推為最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售　諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈　聞

大英一千九百零五年二月五號

代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊嚈紗直有限公司謹啟

王帽標嘜酒出沽告白

啟者本公司向歐洲運來之嘜酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉氣質又美凡各番館以及酒店無不購往零沽　諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零五年二月五號代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊嚈紗直有限公司啓

鐵器美酒牛乳牛油發售

啟者本公司[illegible]有鐵條及鉛索鐵釘鐵板白鐵片并各鐵器甚多　威賓杞酒　車釐萬國油酒及各式美酒　罐頭牛乳糕結皆備　牛油　及罐頭食物客發售因以上各貨本公司購辦入口甚多諸君有欲採購者求　玉臨本公司面商可也此佈

英一千九百零五年二月五號打里几納實得力門牌第六號第七號伊嚈紗直有限公司謹

光緒三十一年五月初八日滙票行情叻報館刊

舊烟土 一千零二十元 新烟土 一千零十五元
上印錫 八十六元一角二 叻甘蜜 八元八角
叻白椒 每担 三十七元二五
叻烏椒 每担 二十七元六角半
足金 每條葛 七十七元八角
金盾行情 金盾一個 十一元八角
印度盾 一百元兑 一百四十八盾
爪亞盾 一百元兑 一百十九盾半
滙票行情 銀行利息 九八仙
滙香港 銀行現銀票一百元銀行貼出 四元
商人三十日期銀票一百元銀行 六元
滙廈門 銀行現銀票一百元銀行貼出 三元
商人三十日期銀票一百元銀行 五元
滙加勝巴 銀行現銀票一百元值 一百十八盾半
商人三十日期票 一百廿盾半
滙泗里末 銀行現銀票一百元值 一百十八盾半
商人三十日期票 一百廿盾半
滙三寶瓏 銀行現銀票一百元值 一百十八盾
商人三十日期票 一百二十盾
滙望加錫 銀行現銀票一百元值 一百十八盾
商人三十日期票 一百二十盾
滙井里汶 銀行現銀票一百元值 一百十八盾
商人三十日期票 一百二十盾
滙仲光 銀行現銀票一百元值 一百四十七盾半
打電信 一百四十九盾半
商人三十日期票 一百四十九盾半
滙加里吉打 銀行現銀票一百值 一百四十七盾半
打電信 一百四十九盾半
商人三十日期票 一百四十九盾半
滙上海 銀行現銀票 七十四兩半
商人三十日期票 七十六兩半

輪船開行

麻六甲 薩寔 輪船 初十日中 十二點 實得力公司
芙蓉 吉礁 又 又
麻六甲 保安 輪船 初十日 下午三點 豐源號
吉礁 大白蠟 又 又
麻六甲 慶生 輪船 初十日中午十二點 慶發號
監宜 又 又 又 又
望加麗 豐利 輪船 初十日 下午三點 豐源號
碩頂 北干 又 又 又
實勝越 勝慧實勝越船 十一日 下午二點 順昌號
麻六甲 孟冬 輪船 十一日 下午三點 實得力公司
芙蓉 吉礁 又 又
巨港 嗎礁丕輪船 十一日中午十二點 瑞盛號
麻六甲 豐年 輪船 十二日 下午二點 豐源號
芙蓉 實蚌 甞仔午 又 又
麻六甲 碩蘭俄輪船 十二日 下午三點 實得力公司
芙蓉 吉礁 大白蠟 又 又
吉礁 甚士拿輪船 十二日 下午一點 莫實德洋行
檳榔嶼 又 又 又 又

前途來電云 德國郵船名乎挪於五月初五日由香港啟程來叻定於五月初十日禮拜一即能抵叻起落客即啟展輪開往 歐洲 等處

請示船期 ○敬啓者茲本館之報按日必將出口之各輪船行期詳登凡有輪船之公司行號見報為之先期佈告使人周知以便搭接載運不無裨益實為利便之舉也本館訂事浩繁逐一詢問恐或有遺茲敬與 諸翁約凡有輪船之公司行號如遇貨號出口之船集日展輪解纜自有定期務祈先將船期示知俾於館以便照登則欲附貨搭客者可得先事 諸翁知自無後至之虞不費之和諒 諸翁之樂從也再者送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若過一點鐘本館排字經已則不能照錄當俟下日始能錄出尚祈見諒特此佈聞

本館謹啟

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標爲蘭池酒久已通行已爲諸君所共譽不意此酒銷流遍廣奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君或有吸飲此等假冒之爲蘭池酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之累此不但本公司之益亦諸君同受之益

也啟者近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標之爲蘭池酒其標頭恍惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標爲蘭池酒不惜工本係以頂上質料釀成以故曾飲此酒者皆知其益遠近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標之爲蘭池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之爲蘭池酒者務必認明神鐘綠

物公啟者請認明本公司正金鐘標之招牌有刊標頭爲證並一樣標頭二式附刊報中以免誤認特此佈聞

新嘉坡五条呼啓公司
專辦祖家頂上美酒發售此係
[illegible]

嘉怒鈕公司

嘉怒鈕公司謹啓

耶美嶺祖家灰 發售

啟者本公司特此通知諸士商欲用第一等之祖家灰必須採購耶美嶺之祖家灰請認以上所刊標頭爲記

西一千九百零五年三月廿二號

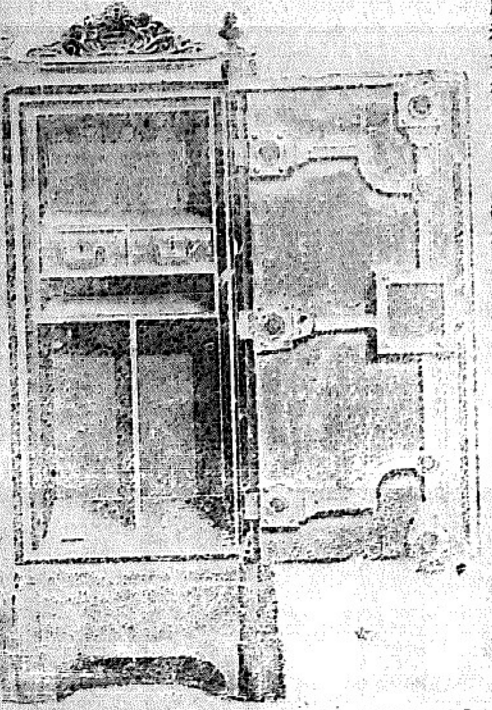
新嘉坡代理福關公司謹啟

冒騙宜知

○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲商求精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官聽於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作爲假冒招牌希圖爆騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其什從之人以及代爲存貯該貨之人均皆控告歸案以候嚴懲特此佈告

光緒三十年六月十六日 五 一 朱廣蘭啟

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫥在本埠馳名已久素蒙 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡新有西人香智入以及作椒蜜牛理諸華商多向本行沽貨以爲貯銀之用國本行所沽者均用眞上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固鎖鑰火燒盜刼均可無虞貨眞價實莫此爲甚倘諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選估是幸此佈

大英一千九百零五年正月十三號 瑞芝鑑公司謹啟

謝怡和

足赤金葉首飾

本號由吉隆坡謝愼和分支到在星架坡大馬路玻璃署左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨眞價實童叟無欺 諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價聲明列左

十足金 九成金 八成金

每圓重一分九釐算

每望吉七十五圓八角
每錢五圓二角六占
每馬音四圓七角四占

每望吉六十八圓二角一占
每錢四圓七角四占
每馬音四圓二角六占

每望吉六十圓零六角三占
每錢四圓二角一占
每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝愼和金店
一在粵城小市街謝悅和金店
以便 貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日

漆木街謝怡和號謹啟

中國通商銀行告白

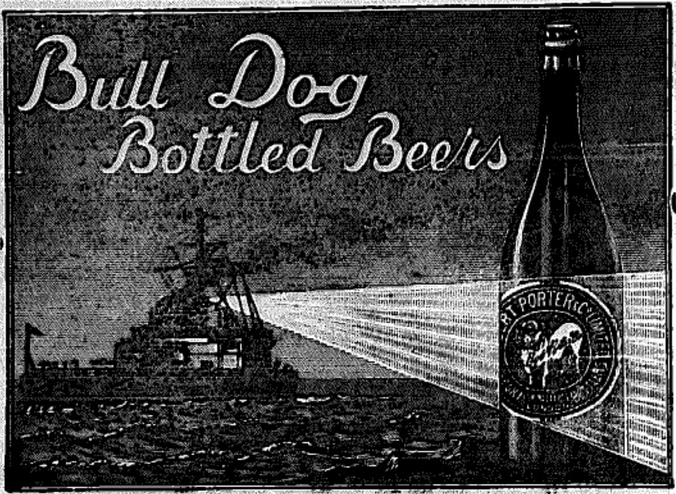
啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年恕民末月十二號即華廿光緒二十年月初八日恭奉中國 朝廷之命爲之創設 計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩 總理處設在上海 本銀行又分設於廣東 芝罘 鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津等處 本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代以上各處之滙項并電滙等件凡諸仕商有物作按欲向本行請貸及富單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個　月銀期者每月利息三八仙半
六個　月銀期者每月利息四八仙半
十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零四年拾二月二十號

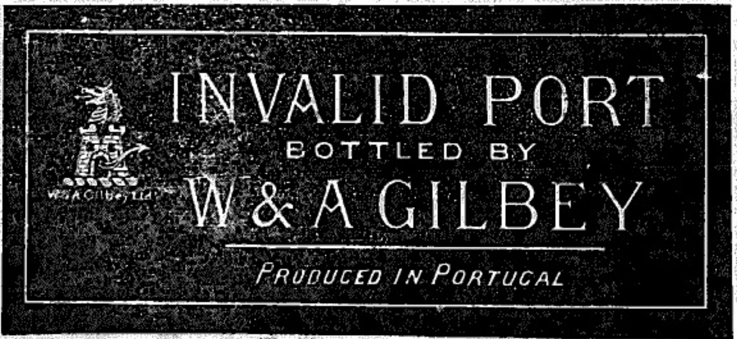
中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

上等蜜酒發售



啟者 諸君若
買白蜜酒及烏
蜜酒必須覓此
狗標之蜜酒此
狗標蜜酒乃刊
一狗爲記此酒
寶美法良乃係
最上之品現在
坡中所沽烏蜜
酒款式太多
諸君若有購此
狗標烏蜜酒則
可保其爲第一
美酒飲之甚爲
有益一試便知
不謬也特此佈
聞
大英一千九百
零四年二月廿
二號
光緒三十年元
月初七日
代理人牙直里
有限公司謹啟

宜呂美勃瀶酒發售



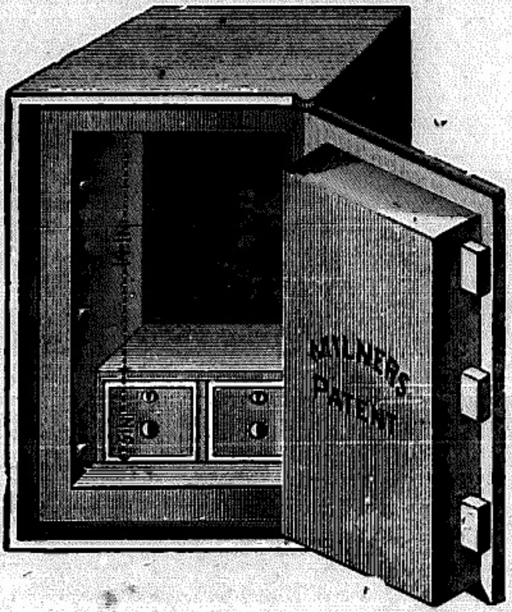
啟者宜呂美之勃瀶酒在坡中最爲馳名
諸君若飲勃瀶酒必須購此宜呂美者勿買
假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃
瀶酒即時稟官嚴究幷此廣告 諸君如欲
購買此酒入口務必細爲詳察幸勿誤買與
此庄畧爲相似之勃瀶酒以免受愚爲要此
佈
大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啟

啟

堅固鐵櫥發售

啟者不解衆人何以專賣貨物以致錢銀被人偷竊茲有棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以塗鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小各備該鐵櫥在天下各鐵行各洋行皆有購用而英京國家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴胄亦多購用足見工精料美迥異尋常 諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈



大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

美女馬臨池酒發售

啟者美女馬臨池酒乃在本坡行銷最久之標頭且屬上等美酒此酒之味未嘗一次少見 諸君凡經飲過者無不稱讚此酒可保乃法國所製之酒而且標頭經官注册不准做效 諸君有欲購飲者請千認標頭可也此佈

大英一九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

告示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承充工役事照得本國家擬[illegible]然花[illegible]月一號起以一年爲期有欲承充此役者其票當於西一千九百零四年怒民末月十號拜四即華十月初四日中午以前送交本署以憑選擇至于運載之事係承充人自備每日上午七點鐘及下午四點鐘均可搬運而承充此役者其票內必須聲明將糞運往何處其地在工部局界外方合且承充之人當以三百三十元署保以保其照約而行有欲知其詳細者請赴該醫院查詢便悉至於價之高低任由國家擇取不得執價低者得之說相爭各宜踴躍毋違特示

西歷一千九百零四年十月二十九號

遷店聲明　○敬者美芝律門牌第廿四號順隆號出水幷本坡之生理向蒙　諸商交易不無賬貨各項但是敝號不幸於十七日早鐘鳴三點餘之候猝遭祝融下降店中諸貨具成灰燼實爲不測之災也然而幸敝號早已有購保險銀一萬二千元竊恐交易中各　商翁未免悚惶特此登報須知此次雖遭火災則於外間來往賬目自當撑持刻下本號暫寓小坡瑣州會館邊橫巷門牌二十五號　凡有諸翁到訪抑有函札欲交敝勞　至臨爲幸也此佈

光緒三十年九月廿一日　小坡順隆號謹啟

承頂聲明　○啟者火城邊加爺律門牌第三十二號零二號廣泰號原係王清春開設今因志圖別業願將店底家私全盤頂與孫陽承受定于本月念三日交易清楚此後生理盈虧均與王清春無涉而廣泰號王清春自前有與外間來往賬目揭借滙兌保認等事請于未交易以前與經手理明過期不來即與承頂人孫陽無干特此佈聞

光緒三十年九月二十日　承頂人孫陽謹啟

請鄉名班馬戲　○啟者本班馬戲名曰華京勝兒的馬戲中外知名然而前未來叻演過此次係屬初來定于西十月廿九號拜六夜起在小坡瑣州會館前連演九夜以供士商賞玩本班所豢牲口甚多弄獅弄虎最爲能手而且獅能騎象虎能騎馬尤爲天下所無每夕八點開門九點開作　諸君欲購官位單者請至加憐華士洋行購取可也伏冀　玉臨俾呈末技特此佈聞

一號六椅官位每位收銀七八元　一號客位每位收洋銀三元　二號客位每位收銀二元
三號客位每位收洋銀一元　四號士人客位每位銀五角

大英一千九百零四年十月廿二號　非京勝兒的馬戲班主人騎芝約治謹啟

荷蘭總領事官告示　○大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官　爲招承餉碼事照得荷蘭慕銀之西方某餉碼意欲招商承充爲此示仰商民人等知悉此碼定於西歷一千九百零四年怒民末月四號及五號拜五拜六即華九月廿七廿八等日出投汝等有欲知其詳細者請來本署詢問可也此示

西一千九百零四年九月二號

此圖乃肝膽補血丸之裝式

大英一千九百零四年十月十七號

夜不成眠及腸結之症服肝膽補血丸可愈　○茶渣久貯於壺若不舍去而後烹之則茶味淡而無補飲之有害故此壺必洗滌清潔方可復用如大便不通渣滓之物久滯於身則全體不潔百病叢生非得妙藥以攻之則貽害匪淺治結腸之藥莫妙于戴利和肝膽補血丸英國電汽師文莫君二子當學習時赴某都某郡則覺水土不合致多疾病時有大腸閉結中心鬱悶目不合眼日則四肢疲倦欲假臥在床夜則兩目眈眈刻不交睫服諸藥丸毫無效驗忽一日有人送新聞紙到門予展讀之下知北敏恒地方某人得病時係服戴利和先生肝膽補血丸乃愈于是予亦試服一瓶後二日覺頗愈自此之後日益康健及畢業時疾已全愈矣且體氣壯非昔日所可比此可見肝膽補血丸之神效衆喙一辭其神效處誠百發百中難以稱述焉　戴利和先生肝膽補血丸係專治風疾脚氣飲食不論身體虛弱血枯血竭四時疫氣腦弱頭痛風濕腰痛腸痰心跳背骨疼痛腸結痔瘡胃敗肝痛腸積腸風幷面生斑點皮膚瘡毒及一切婦女月經不調或經前經後腹痛等症試之立驗

孟嘉大藥房謹啟

賞格

立賞格人穆拉油戲班主葉朝棟茲因西十月十五號禮拜六夜即華九月初七夜本班司事西人納流亞霍士被人中途襲毆今特懸賞偵拏倘有人能將是晚兇毆本班司事西人納流亞霍士之匪徒踪跡前來本班報聞弋獲者本班主願賞花紅銀二百大員決不食言此格是實

光緒三十年九月十二日　穆拉油戲班主葉朝棟謹佈

三品酒發售

啟者本行曾辦歐興馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭封式久傳有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君購買本行白頭三品酒者請細認木號招牌之內有小號包頭註明華字新嘉坡叨明嗎也公司者始眞若無此字樣卽屬假冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

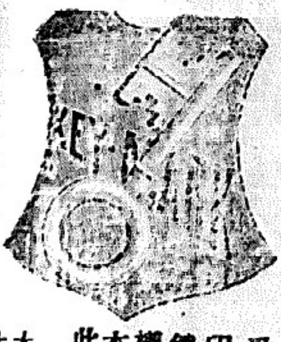
烏蜜酒發售

啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭兩十斗雲字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒圖中上品也 諸君光顧細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

寶酒發售

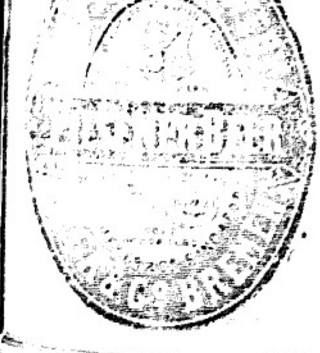


啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明卽謝花紅銀二百大元經官訊定卽能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零三年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓



馳名鐵櫃發售

蓋聞營生之道所最要者則惟儲蓄其次則能保護然後須以善爲鐵櫃保全外此本行鐵櫃所以爲 諸翁之所共賞也 啓者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有二十年之久其鑄甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開 其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不發焚燒卽遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸商所喜而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之略佈倘 諸君有惠顧者祈卽 玉臨選購爲盼

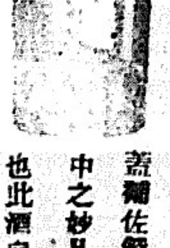
大英一千九百零三年正月一號

光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋補佐饌中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸



大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

上庄祖家灰發客

啓者此鷹標之祖家灰國家及
工部局時辦購用而且此灰經
由國家試驗深知此灰若在新
嘉坡行銷乃係第一等之灰實
爲他家所未見　諸君欲購請
各　玉臨可也此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

慕娘公司沽酒告白

啓者本公司紐加閣威寶杞
酒乃是爲白標頭及紅標頭
諸君欲購此酒者請到本
公司探買可也其餘各處酒
店均有發售請認標頭便不
致悞此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

然思西卑利亞之車路祇得一條欲運大兵須延多日況乎現在前敵俄軍爲數已衆東三省糧食不足則必運自俄都似此旣運兵士又運軍糧自必勢難兼顧吾願俄廷宰執詳爲之思可也

逆黨難除 ○沙威亞京城傳來消息云此次沙王舉行加冕慶典之時特頒恩詔舉凡大小文武員弁均各晉級有差當日弑君與后之逆黨中人亦預升遷之列云 按沙國弑君與后之人在他人則指爲逆黨然以沙之新王而論則又屬元功首輔允宜同沛恩施此無足怪者嗟乎而今世上順逆不分賢奸倒置豈獨沙國惟然哉

俄報狂談 ○俄其京摩士高某俄報云俄軍若在戰場與彼日軍相遇當以瘋狗看待斷斷不可姑寬云云竊恐此語果被關困旅順之日軍所聞則亦轉以其人之道而治其人之身將來旅順一破守士俄軍亦必不留寸草耳

商輪罹禍 ○英國太古洋行之加儲輪船習于十八日駛至遼東與威海衛之海面俟觸沈水炸機以致猝然炸發該輪船首被其轟穿一孔丁方十九英尺船中人死者兩名傷者三名此眞無妄之災也

合辦銀行 ○北京二十日函云俟補道高觀察時嘉浙江杭州人爲王夔石中堂之孫女婿近與某法人各籌資本二百萬金在津設一華興銀行現已準備一切矣

定期打靶 ○字林報云上海英領事昨晨接駐日英使來電英國水師定於九月初二日在長崎口外打靶屆時如天色不佳展緩一日望傳知各商船愼勿駛入界內爲要

改良操法 ○北京函云中立軍司令長官馬景山宮保擬將部下兵士操法改良特於日前電請練兵處准將各軍悉行改練日操並擬詳細章程咨送北洋大臣袁宮保請派熟練日操教習到營以資訓練聞練兵處及袁宮保均甚贊成此舉

差役現象 ○廣東省某紳聯名赴督轅具呈力陳差役擾民之弊痛快淋漓窮形盡相經奉督院札縣認眞査辦茲將該紳等原呈大概情節節錄登報以見狠差蠹役種種害民有地方之責者不可不大加痛懲也原禀以粵東吏治之壞壞于州縣州縣之擾民而州縣之擾民仍不若差役之爲害更烈縣令高坐衙齋凡査案拘匪傳審管押一切大小詞訟俱發票飭差聽役若輩承票下鄉威甚狼虎淩虐擾索千變萬化縣令猶漠然不知故貪吏祇食其肥酷吏祇虐其罪差役則不問肥瘠善惡皆得假公濟私肆行擾害大吏以其無足重輕而不及察究縣令以其聯爲挾擊而不能提究豪紳藉爲爪牙武斷而不忍禀究善良懼其尋仇鑽陷而不敢禀究若輩又恃出身卑賤革不足惜刑不爲辱控不易准愈爲粗氣豪肆無忌憚此差役之通弊分陳其害則一無補於緝捕二有累於詞訟三肆行淩虐四逼民入教五專包娼賭淸源正本不如裁差改勇較爲得計云云

白骨誰家 ○漳郡七月之厄居民漂沒無數城中各處幾有陵谷變遷之態近殘喘少舒有力者出稍稍整理一切本初五日正在淸浚西橋亭邊之大河溝掘出數十具新死骸骨不知何處人氏抑或全家皆在劫中該處家長不忍暴露集貲幫助爲之收埋吁可慨夫

廣西亂狀 ○區四白毛七兩黨合股聚於融縣屬之林峒男女約二千餘黨七月底與武匡軍相持彭軍傑設地雷炮自固 二陸發自攻入柳郡後進至四十八峒負險以拒官兵七月廿四日與綏靖軍開仗被該軍生擒兩人獲無烟槍二桿連戰四日不分勝負 三陳仕新糾黨千餘踞馬平縣屬之箏山墟離府城九十餘里八月初九日由該巡檢告急現尙無援兵 四八月初七日廣勝軍由武宣縣護船帮八十餘艘行抵該屬龍門寺泊住午刻登岸見前山及半原齊列隊伍官軍與亂黨未分嗣察實情形始知登山是亂黨四野皆官兵係常備軍胡統領率潯防各營并武宣象州兩縣親兵協力追擊至此因亂黨先據險官兵難以用武廣勝軍由對山橫旆排槍也匪遂放排拚命渡河廣勝軍臨河追擊沉匪船二隻各有損傷餘黨由洪水河口飛渡向雙從地方退走是日落後有貨船二十餘艘聞前面開仗順流而下有木頭小船散泊半夜被匪劫而焚之 五八月初旬有官兵與匪戰於融縣羅城交界之徵峒相與圍困曠日持久不見寸功亦老師糜餉而已

撥款賑濟 ○大埔水災已紀前報現經省委宋委員會同郡委關委員前往勘驗禀復後已由郡庫撥銀二千元仍由關委員運往散賑矣

商局舉員 ○前廈門舉商局議員由各鋪戶投函保舉視其多者而用之頃同安亦用此法聞各商函中所舉之人上舍生王曉涯氏最佔多數副貢生陳錦千氏次之明經陳石鈞氏又次之以外尙有數人之佔少數者大約擇尤而任此三人者實當之矣俟已定選由爲核報

注目銅駝 ○奉天省城爲發祥之地距今二百餘年太祖始建城郭順治元年世祖始遷都北京至今日尙有五部衙門以及當時宮殿中如金鑾殿文昌閣九極華麗城內有永陵福陵等祖宗御寢故俄國當建設鐵路之際亦避去此地火車站則設於距本城以西四十五里之處有奉天將軍駐紮今俄國亦於其地留文武兼備之交涉局去年冬間俄軍復占領焉其地名稱甚多或因其在遼河支流瀋河之南而稱瀋陽或因太祖嘗奠都於此而稱盛京迨世祖遷都後或稱陪京或稱留京土人則呼之曰摩克典 亦其初實乃朝鮮國境也

學士仙逝 ○前翰林院侍讀學士文芸閣學士廷式日前在江西萍鄉原籍仙逝按學士學問淵博抱有絕倫之才惜乎遭時不遇齎志而歿噩耗傳來閱者同深嘆惋

紅首雁仔標萬蘭池酒發售所

啓者本公司所製之紅首雁仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽實蓋緣其熱氣槪已全消所以　諸君沽飲者均深獎譽現在歐洲一帶各國之人無不飲喜此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭并有只公司乙拿模爲溷庶免爲魚珠之混膠荖惱公司啓

一千九百零五年二月十二號

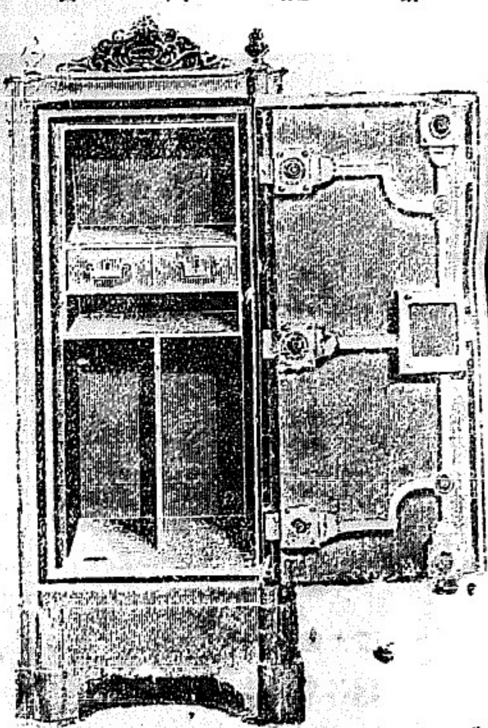
是切盼

耶美嶺祖家灰發售

啟者本公司特此通知　諸士商欲用第一等之祖家灰必須採購耶美嶺之祖家灰請認以上所刊標頭爲記　西一千九百零五年三月廿二號　新嘉坡代理福隣公司謹啟

攷

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡已馳名素久　諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈　大英一千九百零五年正月十三號

膠荖惱公司謹啟

攷

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均專用之現已議定與本坡酒公司何辦以應零沽凡　華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成趟以便配往外處者仍

可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠荖惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零五年正月十三號

膠荖惱公司謹啓

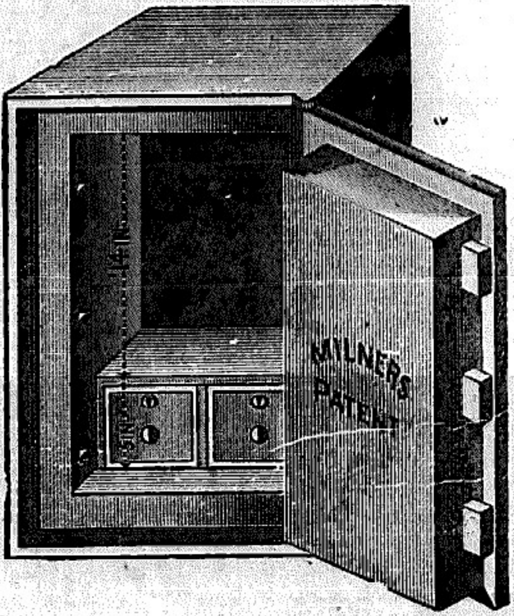
新嘉坡膠荖惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

堅固鐵櫥發售

啟者不解衆人何以專買貨物以致錢銀被人偷竊茲有
棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬舊因棉拿
之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以塗鐵
面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小
俱備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國
家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴冑亦多購
用足見工精料美迥異尋常　諸君欲保無虞購之便知
不謬也此佈



大英一千九百零四年二月廿二號
代理人牙蘭里有限公司謹啓

英交萬關池酒發客

啟者英交爲關池酒乃在本
埠行銷最久之標頭且圖上
等英酒此酒之味未嘗一次
少變　諸君凡經飲過者無
不稱讚此酒可保乃法國所
製之酒而且標頭經官注册
不准做效　諸君有欲購飲
者請千認標頭可也此佈

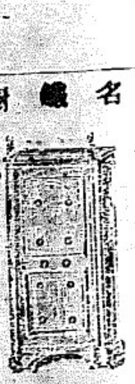
大英一九百零四年二月廿二號
代理人牙蘭里有限公司謹啓

三晶酒發售

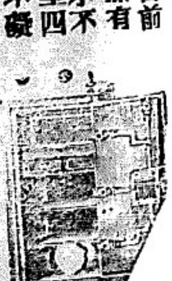
其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒
款式以圖魚目混珠情殊可[illegible] 諸君[illegible]
買本行白頭三晶酒者請細認本號招牌之內
有小紙包頭註明華字新嘉坡綴明嗎也公司
者始眞若無此字樣即關僞冒請爲細認特此
佈告　大英一千九百零三年正月一號
明嗎也洋行謹啓

驗名鐵樹發售

方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵樹已有三十年之久其價甚
爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開其樹全身均用鐵鑄或



並鑲雜以木料且諸樹自前
至今均爲一式堅固並無有
優劣之分至於各樹大小不
一而價値則約一百元至四
百元凡用之者可保其不被



焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵樹實爲叻坡諸舖商所喜購
而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選
購爲盼　大英一千九百零三年正月一號
光緒二十九年十一月廿二日
明嗎也洋行謹啓

烏蜜酒發售

啓者本行向由英國督辦各
種美酒來叻發售久已遐邇
馳名玆復由英新辦到顏爾
士斗雲字號之狗頭票烏蜜
酒到叻應沽此酒香美異常
不惟飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒類中上品也 諸
君光顧[illegible]細看以上所列之
狗頭標庶不致誤且價甚相
宜倘 諸君有欲沽飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千九百零三年正月
一號
明嗎也洋行謹啓

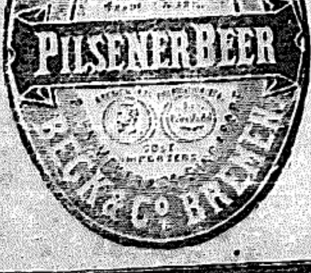
法國頂上蜂巢標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發
售其酒淸香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨
悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者

蓋補佐饌
中之妙品
也此酒向
惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂
巢標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之
癖者祈早 移玉惠臨購買是幸
大英一千九百零三年正月一號
明嗎也洋行謹啓

蜜酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳玆將標頭
印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行
鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒
樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到
本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再
此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼
日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞
大英一千九百零三年正月一號
大淸光緒廿七年十一月廿二日
明嗎也洋行謹啓

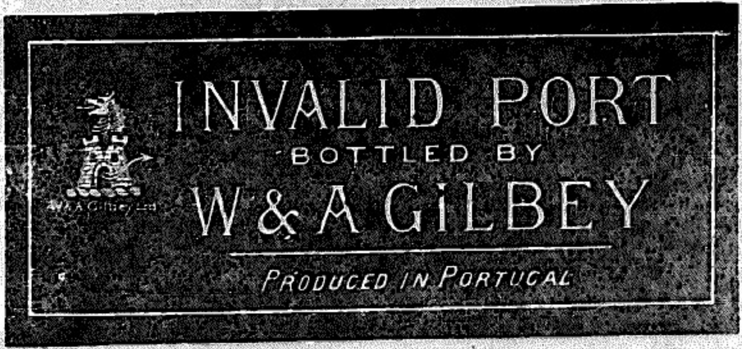


上等蜜酒發售

啟者 諸君若
買白蜜酒及烏
蜜酒必須覓此
狗標之蜜酒此
狗標蜜酒乃刋
一狗爲記此酒
買美法頁乃係
最上之品現在
坡中所沽烏蜜
酒款式太多
諸君若有購此
狗標爲蜜酒則
可保其爲第一
美酒飲之甚爲
有益一試便知
不謬也特此佈
閱
大英一千九百
零四年二月廿
二號
光緒三十年元
月初七日
代理人牙直里
有限公司謹啟

宜呂美勃溫酒發售

啟者宜呂美之勃溫酒在坡中最爲馳名
諸君若欲勃溫酒必須購此宜呂美者勿買
假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃
溫酒卽時稟官嚴究幷此廣告 諸君如欲



購買此酒入口務必細爲詳察幸勿誤買與
此庄畧爲相似之勃溫酒以免受愚爲要此
佈
大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啟

上庄補血勃灣酒發售

啟者本公司所沽此標勃灣酒係由歐洲辦到[illegible]首紅色

久已中外知名不特氣味香甜而且常飲此酒便覺顏色

光華精神日長較之他家所製眞有霄壤之分蓋緣此酒

最能補血養臟

血一充足則氣

脈自必流通四

肢百骸無不舒

暢本公司可保

此酒乃上庄之

酒　諸君有欲壯體延年者請各　玉臨勿基第八號門

牌本公司內採購可也特此佈　聞

大英一千九百零五年八月一號　兒直勝嗎士及其子有限公司謹啟

Joseph Travers & Sons, Ltd.

8, Boat Quay.

頂上法國保家舊萬年池酒發售

啟者向來此標之酒幷常沽與本坡商店此酒味香口美價今又相宜

因欲使華人試飲此種伊鼎留尼之舊爲年池酒定于數月之內收

今價實在此酒比之所收之價其値廉倍本公司可以保家嘜在法國

最大聯所釀製酒本公司辦例販運此酒來叻行銷因恐有人翻冒故

將標頭登載此標之上

刊有一瓶諸君有欲

沽買者請認明標頭庶

不致悞而本公司幷非

長久賣此最廉之價

代理人牙直里

有限公司顯啟

大英一千九百零四年三月十號

請君幸勿失此機會不爲保購且此酒之味永不改變非如他標之酒

久則變味此種醇標伊鼎留尼爲年池酒作以下所列之店均可沽

德隆公司　怡昌公司　陳大興公司　文成公司　桂昌公司　[illegible]各

亞木票祖家灰發客

啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已
由本坡督造師賓及麥勝閣致驗於西一千九百零
二年實孫末月廿二號所覆本公司之信據云接貴
公司實孫末月五號來函本師已將存在打里兀納
實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細爲致驗
茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少
以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用
本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再爲細乃驗知

灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰爲第一等又
將灰再爲研末確知此灰堅固之原質甚爲勻稱此
灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀
之則此庄祖家灰可在本坡推爲最上而本師自驗
祖家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係
本公司獨自運來本坡發售　諸君有欲採購者
玉臨本公司相商便得特此佈　聞
大英一千九百零五年二月五號

代理人打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啟

王帽標審酒出沽告白

啟者本公司
向歐洲運來
之麥酒乃是
上庄之貨其
味清香而淡
價值又廉氣
實又美凡各
餐館以及酒
店無不購往
零沽　諸君
有欲採購者
請嘗試之便
知予言之不
謬也此佈
大英一千九
百零五年二
月五號代理
人打里兀納
實得力門牌
第六號第七
號伊啞紗直
有限公司啓

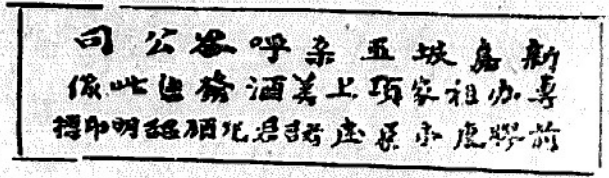
鐵器美酒牛乳牛油發售

啟者本公司素
有鐵條及鉛索
鐵釘鐵板白鐵
片井各鐵器甚
多　威實杞酒
車艫萬蘭池
酒及各式美酒
罐頭牛乳稀
結皆備　牛油
及罐頭食物
客發蓋因以上
各貨本公司購
辦入口甚多
諸君有欲採購
者來　玉臨本
公司面商可也
此佈
英一千九百零
五年二月五號
打里兀納實得
力門牌第六號
第七號伊啞紗
直有限公司謹
啟

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標爲萬蘭池酒久已通行已爲諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君所有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也敢者近來覺有棍徒假冒本公司正金鐘標之萬蘭池酒其標頭恍惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒不惜工本係以頂上質料釀成以故曾飲此酒者皆知其益遠近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已稟官註册凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿爲僞貨所誤冉者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈

聞



嘉怒鈕公司

大英一千九百零五年二月廿三號

嘉怒鈕公司謹啟